



## VABILO K SODELOVANJU

»Kr' petek je!«

- Predmet** povabila je sodelovanje na prireditvi »Kr' petek je!« z namenom zagotovitve ponudbe prodaje različnih rokodelskih izdelkov, ekoloških in kmetijskih pridelkov in izdelkov, ter hrane in pijače v terminu:
  - Petek, **27. 5. 2022** od 16.00 do 21.00 ure v starem Kranju (Glavni trg)
- Znesek** za sodelovanje ponudnika znaša:
  - 1,00€** brez 22% DDV

Izvajalec tega povabila je *Zavod za turizem in kulturo Kranj*, Glavni trg 2, Kranj. Izvajalec povabila zagotavlja prostor s površino cca. 3 x 2 m (postavitev stojnice 2 x 1 m), priključek za elektriko, osvetlitev in napis z nazivom ponudnika.

- Ponudbo lahko oddajo:**
  - fizične in pravne osebe, ki so registrirane za opravljanje dejavnosti in izpolnjujejo pogoje, določene s predpisi;
  - fizične in pravne osebe, ki so sposobne poravnati finančne obveznosti najema prodajnega prostora
- Ponudba mora vsebovati naslednje elemente:**
  - osnovne podatke o ponudniku (**pravna oseba**: točen naziv, naslov, matično in davčno številko, ime in priimek kontaktne osebe ponudnika in telefonsko številko, na katero je ponudnik dosegljiv; **fizična oseba**: točen naziv, naslov, matično in EMŠO številko, ime in priimek kontaktne osebe ponudnika in telefonsko številko), skupaj z navedbo elektronskega naslova ponudnika, na katerega bo prejemal pošto s strani izvajalca razpisa;
  - dokazila o izpolnjevanju pogojev za prijavo na javni poziv;
  - seznam in cenik ponudbe na stojnici;
  - navedbo potreb po električni energiji (skupna potrebovana moč na odvzemu);
  - izbrani termin sodelovanja
- Ponudniki naj svojo ponudbo pošljejo na e-mail naslov: [simona.mohoric@visitkranj.si](mailto:simona.mohoric@visitkranj.si) ali priporočeno po pošti v zaprti ovojnici na naslov: *Zavod za turizem in kulturo Kranj*, Glavni trg 2, 4000 Kranj s pripisom »Ponudba za sodelovanje na tržnici na »Kr' petek je!«. Ponudbe morajo prispeti na navedeni naslov najkasneje do 25. 5. 2022, do 12. ure oz. najkasneje 1 teden pred izbranim terminom.
- Dodatne informacije v zvezi s povabilom:  
*ZAVOD ZA TURIZEM IN KULTURO KRANJ*  
Glavni trg 2, Kranj  
**Simona Mohorič** ([simona.mohoric@visitkranj.si](mailto:simona.mohoric@visitkranj.si) ; tel. št: 040 351 547)

*Zavod za turizem in kulturo Kranj*

ZTKK



## PRIJAVA ZA SODELOVANJE

»Kr' petek je!«

### 1. Podatki o razstavljavcu:

Polni naziv: .....

Ulica in hišna številka: ..... Poštna številka in kraj: .....

Telefon: ....., E-mail: ..... Mob.tel. ....

Davčna št.: ..... Davčni zavezanec (obkroži):      DA      NE

EMŠO št. (za fizične osebe): .....

Podjetje zastopa: .....

Kontaktna oseba: ..... Mob. tel. ....

2. Naziv podjetja, ki naj bo navedena na tablici stojnice: .....

### 3. Termin (obkroži termin za sodelovanje):

a. Petek, 27. 5. 2022 od 16.00 do 21.00 ure v starem Kranju (Glavni trg)

### 4. Razstavni in prodajni program (vrsta prodajnih artiklov – npr.: lončarski izdelki, nakit, živila – navedite ...):

.....  
.....  
.....

### 5. Cena za sodelovanje

OBDOBJE	TIP NAJEMA	DIMENZIJA	CENA	CENA (z 22% DDV)
a) Petek, 27. 5. 2022	stojnica	2m x 2m	1,00€	1,22€

6. Prosimo, da pogodbo izpolnite čitljivo ter podpisano in žigosano vrnete po elektronski pošti [simona.mohoric@visitkranj.si](mailto:simona.mohoric@visitkranj.si) ali na naslov **Zavod za turizem in kulturo Kranj, Glavni trg 2, p.p.1038, 4000 Kranj najkasneje do 25. 5. 2022 oz. 1 tedna pred izbranim terminom. Ponudba mora vsebovati vse pogoje iz 4. točke Vabila.** Za vse dodatne informacije se obrnite Simona Mohorič 040 351 547 ali na elektronski naslov [simona.mohoric@visitkranj.si](mailto:simona.mohoric@visitkranj.si).

## POGOJI O SODELOVANJU

### 1. Splošna določila

Prijava je hkrati pogodba. Razstavljaivec jo izpolni ter v roku dostavi na naslov organizatorja. Pogodba je pravno zavezujoča in nepreklicna. S podpisom te pogodbe razstavljaivec priznava in sprejema spodaj navedene pogoje razstavljanja oz. pogoje za sodelovanje na sejmu.

### 2. Lokacija in obratovalni čas:

**Lokacija:** Kranj, stari del mesta (na Glavnem trgu)

**Obratovalni čas:** Točne ure obratovanja tržnice so navedene v 3. točki prijavnice. Organizator si pridržuje pravico do spremembe urnika in odpovedi zaradi sprejetih ukrepov zaradi spremenjene epidemiološke slike zaradi COVID-19.

### 3. Dodelitev razstavnega prostora in pogoji

- Na tržnici lahko sodelujejo domači in tuji razstavljalci, katerih razstavni predmeti ustrezajo temi in namenu tržnice.
- Organizator odloča o dodelitvi razstavne stojnice in razporedi razstavljalce po stojnicah v najboljšem interesu tržnice.
- Vsak razstavljaivec vsak dan po zaključku prireditve loči odpadke (ločiti karton in steklo) in jih odpelje s seboj. Ker je mesto Kranj zavezan k izvajanju zelene trajnostne politike »Zero waste«, naprošamo vse ponudnike, da **uporabljajo okolju prijazne materiale, in ne plastike**.
- Organizator vsako stojnico opremi z napisom razstavljalca.
- Vsako spremembo razstavnega prostora mora odobriti organizator.
- Do razstavnega prostora je upravičen razstavljaivec, ki je poravnal vse obveznosti, določene s pogoji sodelovanja.
- Organizator lahko razstavljalca zaradi neizpolnjevanja pogojev zavrne pri sodelovanju.
- Prednost pri izboru bodo imeli razstavljalci, ki izpolnjujejo pogoje.
- Velikost razstavnega oz. prodajnega prostora je cca 2 x 2 metra.
- Za osvetlitev razstavnega prostora si razstavljalci priskrbijo najmanj 1 metrske električni podaljške.
- Organizator bo razstavljalcu zagotovil kodo za vstop v mesto za dostavo. Parkirišče si razstavljaivec zagotovi sam.

### 4. Cena in plačilo

- cena za uporabo stojnice je **odvisna od obkroženega termina prisotnosti** (cena z DDV).
- v ceno je všteto: uporaba stojnice v velikosti cca 2m x2 m, tablica z imenom razstavljalca in elektrika za razsvetljavo stojnice,
- rok** za plačilo je najkasneje **do zadnjega dneva pred prijavljenim terminom**
- znesek za uporabo stojnice plačate Zavodu za turizem in kulturo Kranj, Glavni trg 2, 4000 KRANJ na TRR 01252-6033450688, SWIFT: BSLJSI2X (potrdilo o plačilu posredujete po elektronski pošti na naslov [simona.mohoric@visitkranj.si](mailto:simona.mohoric@visitkranj.si) ali po pošti na naš naslov,
- v roku opravljeno plačilo je pogoj za udeležbo razstavljalca na tržnici,
- organizator izstavi e-račun najkasneje 8 dni po koncu tržnice.

### 5. Jamstvo in zavarovanje

- Parkiranje ob prodajnem mestu ni dovoljeno, za dovoz je potrebno upoštevati navodila organizatorja. Organizator ne prevzema nikakršnega jamstva za vozila, ki jih na območju sejmišča in parkirišča pustijo razstavljalci oz. njihovo osebje.
- Organizator ne odgovarja za poškodbe, izgube, uničenje ali odtujitve stvari razstavljalca, kot tudi ne za poškodbe oseb, nastale zaradi požara, viharja, toče, strele, loma, izliva vode, snega, ali udeležbe v prometni nesreči, tatvine ali katerega koli drugega vzroka.
- Razstavljaivec odgovarja za škodo in nesrečo, ki jo povzroči organizatorju in/ali tretji osebi na razstavnem prostoru oz. sejmišču on sam ali njegovo osebje.
- Organizator lahko zaradi spremenjene epidemiološke slike zaradi virusa Covid-19 in zaostritve ukrepov, dodeljeni s strani NIJZ, odpove tržnico in povrne prijavnino za odpovedane termine.

## 6. Odpoved prijave in pogodbe

V primeru da razstavljaivec to pogodbo odpove, se obveže plačati:

- 50% cene razstavnega prostora, če odpove več kot 10 dni pred pričetkom tržnice,
- 100% cene razstavnega prostora, če odpove manj kot 5 dni pred pričetkom tržnice.
- Prireditev bo v vsakem vremenu. Razstavljalci ne morejo zahtevati povračila že plačanih zneskov v primeru nesodelovanja z njihove strani zaradi slabih vremenskih pogojev.

## 7. Pogoji obratovanja

- Razstavljaivec lahko na razstavnem prostoru v času poteka tržnice razstavlja samo tiste izdelke, ki jih je predložil organizatorju v osnutku postavitve stojnice, priloženih slikah oziroma v opisih v prijavnici.
- Razstavljaivec lahko razstavlja svoje izdelke samo na dodeljenem razstavnem prostoru.
- Razstavljaivec ne sme oddati dodeljenega razstavnega prostora/stojnice ali tretji osebi.
- Pribijanje žeblicev ali kakršno koli drugo poseganje v stojnico ni dovoljeno.
- Prodajno mesto mora biti estetsko urejeno.
- Razstavljaivec mora ostati na prodajnem mestu od začetka do konca obratovalnega časa brez izostanka.
- Razstavljaivec mora ostati na razstavnem prostoru od začetka do konca obratovalnega časa. Če bo prodajalec dnevno neopravičeno odsoten več kot 2 uri, bo plačal 50,00 € kazni, poleg tega pa v prihodnje ne bo imel možnosti za prijavo na tržnico.**
- Razstavljaivec mora upoštevati predpise o prodaji na premičnih objektih, zato mora imeti pri sebi ustrezne dokumente o nabavi blaga, prevzemne listine in odločbo o obratovanju. Artikli morajo biti označeni s cenami, strankam pa mora vsak razstavljaivec pri prodaji izdati račun. To so pogoji, ki jih od organizatorja zahtevajo inšpekcijske službe. Organizator ne prevzema odgovornosti, ki bi nastale pri kršenju teh predpisov.
- Za osvetlitev dodeljenega prostora si razstavljaivec priskrbi svojo razsvetljavo oz. luč (zaradi preobremenjenosti ne reflektor) in električne podaljške ustreznih dolžin. Prav tako tudi potrebne podaljške za naprave, ki jih bo uporabljal za opravljanje dogovorjene storitve. Električni kabli morajo biti zavarovani in nameščeni skladno z varnostnimi predpisi. Električna moč vseh odjemalcev, ki jih bo uporabljal ponudnik, ne sme presežati 5000 W.

## 8. Dejavnost razstavljalca - dokumenti

Razstavljaivec mora ob prijavi dostaviti:

- obrtno dovoljenje oz. registracijo z odločbo pristojnega organa, da so izpolnjeni z zakonom določeni pogoji za opravljanje dejavnosti,
- ustrezno soglasje pristojnega zdravstvenega in veterinarskega inšpektorata, če bo razstavljaivec opravljal promet z živili in gostinsko dejavnostjo.

Organizator ima pravico odpovedati sodelovanje razstavljalca, če ne dostavi zahtevanih dokumentov.

## 9. Čiščenje razstavnega prostora

Organizator skrbi za čiščenje prizorišča, za čistočo razstavnega prostora pa je dolžan poskrbeti vsak razstavljaivec sam in razstavni prostor zapustiti čist. Za odpadke bodo na voljo zabojniki za ločevanje odpadkov. Ločevanje odpadkov je obvezno za vse uporabnike.

## 10. Reševanje sporov

Ob neupoštevanju pogojev te pogodbe, organizator razstavljalca o napakah in kršenju te pogodbe ustno opozori. Če razstavljaivec napake oz. kršitve v roku, ki ga določi organizator ne odpravi, se razstavljalcu zavrne udeležba oziroma se ga pisno obvesti, da prihodnjic ne bo imel možnosti sodelovanja, ki jih organizator organizira. Organizator in razstavljaivec bosta vse spore reševala sporazumno. Če do sporazuma ne bi prišlo, je za rešitev spora pristojno sodišče v Kranju.



11. Organizator se zavezuje uporabljati vaše podatke v skladu z *Zakonom o varstvu osebnih podatkov*.

12. Razstavljaavec s podpisom potrjuje, da je seznanjen s higienskimi in varnostnimi ukrepi s strani NIJZ, ki preprečujejo širjenje okužbe s COVID-19.

ZAVOD ZA TURIZEM IN KULTURO KRANJ:

Podpis in žig ponudnika:

**Klemen Malovrh**

direktor